En la ciudad de Puerto Madryn, a los días del mes de marzo del año 2015, se reúne la Excma. Cámara de Apelaciones, con la Presidencia del Dr. Heraldo Enrique Fiordelisi y la asistencia de los Sres. Jueces de Cámara María Inés de Villafañe y Dr. Mario Luis Vivas para celebrar Acuerdo y dictar sentencia definitiva en los autos caratulados: **"G., J. A.c/ L.C.A.R.T. S.A. s/**

ACCIDENTE DE TRABAJO (sistémico)" (Expte. Nº 5/2015), venidos del Juzgado Laboral Nº 2 (Expte. Nº 10.143/2011) de esta ciudad, en apelación. Los Sres. Magistrados resolvieron plantear las siguientes cuestiones: **PRIMERA CUESTIÓN:** ¿es justa la sentencia apelada?; **SEGUNDA CUESTION**: ¿son justos los honorarios del letrado apoderado de la parte actora? **TERCERA CUESTIÓN:** ¿qué pronunciamiento corresponde dictar? y expedirse en orden del sorteo de fs. 160.

A LA PRIMERA CUESTION la Sra. Jueza de Cámara María Inés de Villafañe dijo:

1.

La sentencia de primera instancia luego de declarar la inconstitucionalidad de los arts. 1,21, 22 y 46 ap. I de la Ley 24.557, hizo lugar a la demanda y condenó a L. C. Aseguradora de Riesgos del Trabajo S.A., a abonarle al señor J.A. G., dentro del quinto día y mediante depósito judicial la suma de pesos cien mil quinientos trece con ocho centavos ($100.513,08) en un pago único y sin tope, más los intereses que determina. Impuso las costas a la demandada en su carácter de vencida (art. 57 de la Ley XIV Nº 1) y reguló los honorarios de letrados y peritos.

Para así resolver y con base en los precedentes de la CSJN resolvió la

inconstitucionalidad del arts. 1, 21,22 y 46 ap 1 de la ley 24.557.
Luego otorgó fuerza probatoria a las conclusiones periciales de fs. 102/104 que determinaron una incapacidad laborativa parcial permanente y definitiva del 7,36 %TO.

Tuvo acreditada la patología certificada por el Cuerpo Médico Forense y que las secuelas en la rodilla derecha del Sr. G.son una derivación directa del accidente sufrido el 17 de noviembre de 2010. Con esos antecedentes estableció la prestación dineraria por IPPD, a cargo de la Aseguradora, en la suma de $ 37.172 (Dec. 1649/09).

Señaló luego que como la obligación a resarcir es una consecuencia posterior al hecho que le da origen -el infortunio- en la medida que no fue cancelada antes de la vigencia del nuevo régimen, debe ser cumplida de acuerdo a las previsiones del régimen de la ley 26.773. En base a ello y a la necesidad de ajustar los montos de la prestación dineraria por incapacidad permanente de la Ley 24.557, dispone la aplicación inmediata del RIPTE y en base a los índices que indica establece que el monto de la demanda prospera a favor del actor, por la suma de $ 100.513,08.

En cuanto a los intereses estableció que deben computarse a partir de la fecha del accidente y hasta el efectivo pago, conforme la tasa activa del Banco del Chubut S.A. .

La sentencia fue apelada por la demandada a fs.138, los agravios se agregaron a fs144/ 150 y su contestación a fs. 152/155.

2.

Los agravios de L. C. ART S.A.

La ART sostiene su apelación en cinco agravios.

2.1.) En el primer agravio cuestiona la aplicación retroactiva de la nueva normativa en materia de riesgos de trabajo.

Dice que la a quo no declara ni se expide respecto a algún posible planteo de constitucionalidad del art. 17 inc.5 de la ley 26.773 por lo que la aplicación de esta norma constituye una modificación del objeto de la demanda oportunamente articulada por la contraparte.

Alude al principio de irretroactividad de la ley establecido en el art. 3ero del CC y que en la sentencia se aplica una ley cuya vigencia es posterior a los hechos constitutivos de la relación jurídica entre las partes, sin que el caso resulte una excepción a la regla en tanto la retroactividad, no está prevista en la misma ley, estableciéndose en su texto que restringe la misma las contingencias ocurridas a partir de su publicación en el Boletín Oficial.

Destaca que el actor no solicitó la aplicación de la ley 26.773 ni la inconstitucionalidad de su art. 17 inc. 5to. .

En el segundo agravio y con el título "Interpretación restrictiva del contrato de seguro" reitera que se aplicó una normativa no vigente a la fecha del infortunio. Dice que su parte, una vez recibida la denuncia del siniestro, procedió a cumplir con todas sus obligaciones legales lo que no ha constituido motivo de discusión en la litis y que teniendo en cuenta el límite de la cobertura del contrato, su parte no puede ser condenada por una suma mayor a la que resulte del cálculo establecido por la normativa vigente al momento del siniestro y que es la ley que solicita se aplique al infortunio de autos.

El tercer agravio lo desarrolla sobre la inaplicabilidad en autos de la ley 26.773 para lo cual reitera en este punto lo ya manifestado respecto de la irretroactividad de la ley y que la misma es aplicable a las contingencias posteriores a su puesta en vigencia, alude al mantenimiento de la ecuación entre las alícuotas que se abonan con las prestaciones que establece la nueva ley.

En el cuarto agravio se queja de la imposición de los intereses. Señala que al determinarlos desde la fecha en que ocurrió el accidente y aplicados a un monto ya actualizado por el RIPTE hay una doble actualización de valores. Agrega que no pueden devengarse intereses sobre un monto que no existía al tiempo del accidente, ya que la vigencia de la ley es de fecha posterior.
En el quinto agravio cuestiona la aplicación del RIPTE concluyendo que lo que debe incrementarse con el mismo y para los casos que la manifestación invalidante sea posterior a la entrada en vigencia de la ley, son las prestaciones de pago único (art. 11) y los "pisos" (arts. 14 y 15 LRT).

3.

Tratamiento de los agravios

3.1) Llega firme a esta instancia que el Sr. J.A. G., quien se desempeñaba como agente de la Policía de la Provincia del Chubut, al finalizar su horario de trabajo sufre un accidente "in itinere"el día 17 de noviembre de 2010 que le produjo lesiones que determinaron una IPPP del 7,36% de la TO y que como consecuencia del mismo deben percibir la
prestación dineraria en pago único de $ $ 37.172 (art. 14 ap.2 inc. a) LRT).

3.2) Ingresando en los agravios y aun cuando su formulación resulta confusa, reiterando argumentos y aludiendo a una aseguradora de riesgos que no es la demandada, tengo en claro que los mismos se vertebran en la aplicabilidad o no de las normas de la ley 26.773, al caso bajo análisis.
En esta causa no se ha puesto en tela de juicio la relación jurídica habida entre las partes como tampoco que el accidente que produjo la incapacidad ocurrió el 17 de noviembre de 2010, esto es, con anterioridad a la entrada en vigencia de la ley 26.773.

En tal sentido, cabe señalar que cuando una ley ha optado por omitir toda referencia a su aplicación al juzgamiento de los hechos ocurridos bajo la vigencia de la ley anterior, aquéllos deben quedar sometidos a los preceptos legales imperantes en el momento en que se produjeron, ya que, en esas condiciones, el nuevo ordenamiento no tiene efecto retroactivo. (CSJN "Mendoza Reyes Rigoberto Eduardo c/ Rest Services S.R.L. s/ accidente – ley" 5-feb-1998. MJ-JU-M-56963-AR | MJJ56963 | MJJ56963)

El inc. 5 del art. 17 de la ley 26.773 establece *"Las disposiciones atinentes a las prestaciones en dinero y en especie de esta ley entrarán en vigencia a partir de su publicación en el Boletín Oficial y se aplicarán a las contingencias previstas en la ley 24.557 y sus modificatorias, cuya primera manifestación invalidante se produzca a partir de esa fecha."*

En la sentencia la magistrada de grado, para superar la valla de la aplicación temporal de las normas referenciadas aludió a que no constituía un caso de retroactividad legal, sino de aplicación inmediata de la ley, según la previsión del art. 3ero del CC.

Es de señalar que la parte actora, tampoco introdujo -luego de la entrada en vigencia de la ley 26.773-, ninguna cuestión que habilitara el tratamiento de la constitucionalidad o no de esa norma, ni tampoco requirió que se aplicara la misma, por tratarse de una indemnización sistémica no abonada por la ART.

Tengo para mí que la efectiva concreción de los derechos humanos y su proyección al derecho del trabajo deben prevalecer, no obstante es necesario respetar las reglas del debido proceso y principios liminares del ordenamiento jurídico como la defensa en juicio, la seguridad jurídica e incluyo la irretroactividad de la ley.

La aplicación de normas cuya entrada en vigencia el legislador las ha dispuesto “a partir de su publicación en el Boletín Oficial y se aplicarán a las contingencias previstas en la ley 24.557 y sus modificatorias, cuya primera manifestación invalidante se produzca a partir de esa fecha “, a juicios en trámite sobre infortunios laborales, enmarcados en hechos jurídicos (infortunios) que son base de la acción que se procura frente a la judicatura laboral, anteriores a la entrada en vigencia de la normas, es pretender lisa y llanamente la aplicación retroactiva de la ley, vedada por el art. 3 del Código Civil.

Cuando esta norma refiere que a partir de su entrada en vigencia, las leyes se aplicarán aun a las consecuencias de las relaciones y situaciones jurídicas existentes, no puede derivarse de ello que las consecuencias de las relaciones y situaciones jurídicas existentes, se refieren a juicios por infortunios laborales basados en una acción que nace a partir de un hecho jurídico anterior que la da fundamento.

En el mismo sentido interpreta la SCJBA que el art. 3º del Código Civil no consagra la retroactividad de la nueva ley, sino la aplicación inmediata aún a las consecuencias de las relaciones o situaciones existentes, o sea que la nueva norma rige para los hechos que están en curso de desarrollo, y no para las consecuencias de los hechos pasados, que quedan sujetos a la ley anterior, pues juega la noción de consumo jurídico. Específicamente en materia laboral, en lo concerniente a la determinación del monto de la indemnización a percibir por el obrero víctima de un infortunio, se estableció que el tope máximo de la indemnización es el que fija la legislación vigente a la época en que se produce la incapacidad, que es su consecuencia, que determina su exigibilidad, sin que una ley posterior pueda modificar el crédito preexistente, ya que el fallo judicial que declara

la previa existencia de tal consecuencia y determina sus efectos no equivale a la “consecuencia” misma (doctrina del art. 3º, cód. civil, causa L. 45538, del 15-8-89, cit. El Derecho, 23/12/2012).

Vale transcribir aquí los argumentos que sostuvo el Dr. Guibourg al expedirse en el FALLO PLENARIO Nº 277 - "Villamayor, José Domingo c/La Franco Argentina S.A. s/ accidente” - CNTRAB - EN PLENO - 28/02/1991 *“…El artículo 3° del Código Civil, de acuerdo con la reforma introducida por la ley 17.711, dispone: "A partir de su entrada en vigencia, las leyes se aplicarán aun a las consecuencias de las relaciones y situaciones jurídicas existentes", pero agrega: "No tienen efecto retroactivo, sean o no de orden público, salvo disposición en contrario". El punto consiste en clarificar qué debe entenderse por retroactividad y qué por aplicación a situaciones preexistentes. Si esto último pudiera interpretarse como aplicación a cualquier reclamo judicial que no tuviese sentencia definitiva, muy poco margen quedaría para el concepto de retroactividad. La norma parece obviamente destinada a regir la aplicación de la ley a contratos de tracto sucesivo o a situaciones semejantes. Si una ley dispusiera una rebaja general de los alquileres, su ámbito de aplicación abarcaría los pagos futuros: no se admitiría al acreedor la defensa fundada en que el contrato fue acordado con anterioridad, pero tampoco se permitiría al locatario reclamar la devolución de alquileres ya devengados y pagados a menos que la propia ley contuviese una cláusula de retroactividad. Si una reforma de la Ley de Contrato de Trabajo eliminara por completo el ius variandi, el empleador no podría seguir ejerciéndolo so pretexto de que el contrato de trabajo fuese anterior, pero tampoco se admitiría que el trabajador se diera por despedido en virtud de una modificación dispuesta inmediatamente antes de la reforma dentro de los límites de la ley anterior. Del mismo modo, en el caso de la ley 9688 (y dejando de lado, naturalmente, las normas puramente procesales), la aplicabilidad de una reforma legal depende de la aparición del hecho*

determinante de la obligación: si el hecho es posterior rige la nueva ley (aunque el contrato de trabajo que es su presupuesto jurídico de base sea anterior); pero si el hecho es anterior debe aplicarse la norma vigente en aquel momento, aunque la obligación no haya sido aún cancelada: una cosa es el cumplimiento de la obligación (espontáneo o forzado) y otra distinta, su origen o él contenido de la obligación misma. El argumento de la aplicabilidad de la ley posterior por el mayor valor que cabe atribuirle no me parece sostenible en absoluto. El valor de una norma depende de dos circunstancias: el contenido de la norma misma y el juicio que acerca de ese contenido forme la conciencia de cada uno. Ninguna de ellas es determinada por la precedencia de una norma respecto de otra, ni se manifiesta en tal sucesión cronológica (salvo que demos por buena la valoración del legislador, no ya en términos jurídicos sino también morales). De prevalecer tal tesis todas las leyes resultarían retroactivas, al menos cuando no mediase sentencia definitiva. Y, en todo caso, ¿cómo podríamos estar seguros de que esa retroactividad es valiosa? Un buen banco de pruebas para este tipo de argumento (como para otros) es el ejemplo contrario. Si la reforma hubiese reducido las indemnizaciones en lugar de incrementarlas ¿estaríamos dispuestos a sostener la "aplicación inmediata" de la reforma a los accidentes ocurridos con anterioridad? Sólo si somos capaces de responder afirmativamente esta pregunta podremos sostener de modo coherente la tesis máxima, aun enfrentando las dificulta des jurídicas que ella comporta."

Por su lado, la CSJN (referido a la aplicación del decreto 1278/00), siguiendo el dictamen de la Procuradora, no admitió la aplicación de las mejoras en las prestaciones dinerarias establecidas en la misma LRT frente a la insuficiencia de aquellas prestaciones determinadas en la ley originaria. Allí se dijo: *"El fallo judicial que impone el pago de una indemnización por un infortunio laboral, sólo declara la existencia del derecho que lo funda, que, es anterior a ese*

pronunciamiento; por ello la compensación económica debe determinarse conforme a la ley vigente cuando ese derecho se concreta, lo que ocurre en el momento en que se integra el presupuesto fáctico previsto en la norma para obtener el resarcimiento, con independencia de la efectiva promoción del pleito, que persigue el reconocimiento de esa situación y de sus efectos en el ámbito jurídico; sostener lo contrario, conllevaría la aplicación retroactiva de la ley nueva a situaciones jurídicas cuyas consecuencias se habían producido con anterioridad a

ser sancionada." (Del dictamen de la Procuradora Fiscal al que remite la CSJN en autos "Lucca de Hoz, Mirta Liliana vs. Taddei, Eduardo y otro s. Accidente " Corte Suprema de Justicia de la Nación; 17-08-2010; Rubinzal on line; RC J 13493/10).

Más próximo en el tiempo la CSJN ha señalado en autos "Calderón, Celia Marta C/ Asociart", haciendo suyos los términos de la Procuradora Fiscal que *"el fallo judicial que impone el pago de una indemnización por infortunio laboral, sólo declara la existencia del derecho que lo funda, que es anterior a ese pronunciamiento; por ello la compensación económica debe determinarse conforme a la ley vigente cuando ese derecho se concreta, lo que ocurre en el momento en que se integra el presupuesto fáctico previsto en la norma para obtener el resarcimiento, con independencia de la efectiva promoción del pleito que persigue el*

reconocimiento de esa situación y de sus efectos en el ámbito jurídico (Fallos 314:481; 315:885); sostener lo contrario conllevaría la aplicación retroactiva de la nueva ley a situaciones jurídicas cuyas consecuencias se habían producido con anterioridad a ser sancionada (Fallos 314:481; 321:45)…".(CSJN, 29-abr-2014 MJ-JU-M-85757-AR).

Luego de lo expuesto, el "consumo jurídico" no se produce al tiempo de la sentencia condenatoria que sólo tiene efecto declarativo de un derecho preexistente, ni al tiempo de la cancelación del crédito indemnizatorio, sino

que proviene de una situación de hecho, que es la producción del daño al trabajador y que se exterioriza con la primera manifestación invalidante.

En el caso, es el accidente del trabajador el hecho constitutivo que otorga eficacia generadora de un derecho de crédito a su favor y un derecho, también del empleador y en el caso de la ART, para eximirse de responsabilidad, de acuerdo al régimen legal vigente en ese momento.

El pago de las prestaciones debidas no puede depender del momento en que la parte actora haga valer su reclamo o de la decisión del deudor que disponga cuando aquél va a ser abonado. No solo porque de admitirse tal criterio, sería la voluntad de las partes la que determinaría la ley aplicable sino porque se estaría violentando el principio de seguridad jurídica y el de igualdad que consagra el art. 16 de la CN.

En síntesis ni el pago ni la sentencia determinan -a mi criterio- el derecho aplicable, sino que lo determina el momento en que haya sido exigible el crédito y ello en el caso concreto, es el accidente sufrido donde se producen las lesiones que generan la incapacidad acreditada del Sr. G., ha sido anterior a la entrada en vigencia de la ley 26.773.

El art. 17 inc. 5to de la ley 26.773 se ajusta en su formulación a la estricta aplicación del principio constitucional de irretroactividad de la ley.

Aún con las reservas que ha generado el dictado de la Ley 26.773 existe consenso que la misma tiende a mejorar los derechos y calidad de vida de los trabajadores, pero ello no implica que las normas allí dictadas deben tener efectos retroactivos sobre consecuencias, contingencias o situaciones vigentes en una norma anterior, más allá si existe o se plasma una mejora económica, pues la seguridad jurídica debe respetar los derechos adquiridos bajo la norma vigente en que aconteció. *"Cierto es que el llamado principio de progresividad, contemplado por los arts. 2.1 de Pacto Internacional de*

Derechos Económicos, Sociales y Culturales y 26 de la CADDHH, establece que los Estados deben adoptar las providencias conducentes a lograr en la medida de sus posibilidades y de manera progresiva, la plena efectividad de los derechos económicos, sociales, educativos y culturales. Sin embargo, debe inferirse que ese mandato hace alusión a las medidas legislativas que se adopten a futuro, y no hacia atrás, en relación a las normas que hipotéticamente consagraran derechos inferiores." (CTjo Cba. Sala III, 04-02-2013 "T. M.R.c/ La Segunda ART S.A. s/ Ordinario. Accidente. Ley de Riesgos)

Por otro lado, cuando la norma ha querido establecer una aplicación general y retroactiva, haciendo excepción al principio de que las leyes disponen para el futuro, lo ha consignado expresamente (por ej. en el art. 17, inc. 7), y no es el caso del inc. 5.

La sentencia dictada está basada en una contingencia acaecida con anterioridad y bajo otro sistema de reparación, naciendo a partir de la primera manifestación invalidante, los derechos consagrados en la norma vigente a ese momento y no los que contempla una norma posterior, aun cuando resulte más beneficiosa.

Desde la perspectiva que expongo y conforme ha formado criterio esta Cámara desde el precedente "N.A. c/ M.A.ART SA" SDL N° 94/13, resulta inaplicable al caso las normas de la ley 26.773, en tanto el accidente del Sr. G.y las prestaciones que del mismo derivaron son anteriores a la entrada en vigencia de la misma.

3.3) En consonancia con ello, la sentencia deberá revocarse en tanto aplica la ley 26.773 y la demanda deberá admitirse por el monto que resulta de la aplicación de la fórmula del art. 14 ap.2 inc. a) con la modificación

dispuesta por el Dec. 1649/09 que llega firme a esta instancia, esto es el pago único de la suma de $ 37.172 en concepto de prestación dineraria por IPPD, a cargo de la demandada y sin tope (Dec. N° 1649/09 cuya aplicación llega firme a esta instancia).

En cuanto a los intereses, los argumentos expuestos por el recurrente no cuestionan su punto de partida sino que están dirigidos a cuestionar la aplicación de los dispuestos sobre un monto actualizado por el RIPTE, por lo cual, dejando a salvo mi criterio sobre el *dies a quo* para su cómputo en materia de las prestaciones sistémicas, el cálculo de los intereses será desde la fecha del accidente cuestión que llega firme a esta instancia y hasta su efectivo pago conforme la tasa activa del Bco. del Chubut S.A..

La cuestión expuesta en el quinto agravio y conforme se resuelve la inaplicabilidad de la ley 26.773, es abstracta.

4. <u>Las costas</u>:

a) El art. 282 del CPCC, establece que cuando la sentencia fuere revocatoria o modificatoria de la de primera instancia, deberán adecuarse las costas y honorarios al contenido del pronunciamiento.

En el caso, el sentido de mi voto no altera la condición de vencida de la demandada (art. 57 Ley XIV N° 1 y 69 del CPCC), por lo que no corresponde se modifique la imposición de las costas dispuestas en la sentencia de grado, ni los honorarios estipulados para el Ab. G. C., letrado apoderado de L. C. ART S.A., los de la perito contadora Cecilia Fuentes y los que corresponden al Cuerpo Médico Forense.

Los honorarios del letrado de la parte actora han sido apelados, por lo que me ocuparé de ello en la cuestión que sigue.

b) En cuanto a las costas en la Alzada, soy del criterio que deben imponerse en el orden causado, aplicando la facultad que establece para los jueces el art. 69 2do párr. del CPCC.

Sostengo para ello, que la aplicación de la ley 26.773 al caso en concreto fue dispuesta oficiosamente por la magistrada de grado y aun cuando la parte actora solicitó la deserción del recurso, la aplicación temporal de aquella norma suscita, aún en nuestra provincia, distintos criterios que ameritan en el caso, eximirla de las costas en esta instancia. A ello sumo que, con el tratamiento del recurso no se alteró el reclamo primigenio formulado por la actora en su demanda, admitiéndose la condena en los términos allí expuestos aun cuando se modificaron los guarismos para sostener el cálculo.

En cuanto a los honorarios, conforme el mérito y resultado de la actuación profesional, propongo al Acuerdo se fijen para el Ab. G. C. en el 30 % y para el letrado B. M. en el 25 %. En ambos casos sobre los que resulten determinados para la primera instancia, sin perjuicio de los mínimos legales y con más el IVA si correspondiera (arts. 5, 7 y 13 de la ley arancelaria).

Voto a la primera cuestión por la **NEGATIVA**.

A LA PRIMERA CUESTIÓN, el Sr. Juez de Cámara Dr. Mario Luis Vivas, dijo:

1.

Que las cuestiones fácticas han sido ampliamente referidas por mi colega de Sala, motivo por el cual no redundaré en ellas, dando cumplimiento con ello a las exigencias formales establecidas en el art. 166 del CPCC en lo pertinente, de manera que abordaré directamente las argumentos traídos a decisión de esta Alzada.

2.

2.1.

El decisorio de autos, consideró que, como la obligación de resarcir es una consecuencia posterior al hecho que le da origen -el infortunio-, en la medida que no fue cancelada antes de la entrada en vigencia del nuevo régimen de la ley 26.773, debe ser cumplida de acuerdo a las previsiones de este último, si las posteriores consecuencias reparatorias del infortunio no fueron satisfechas todavía al entrar a regir el nuevo sistema, son aplicables las mejoras a las prestaciones dinerarias regladas en él, sin que ello constituya un caso de retroactividad de la ley, sino de aplicación inmediata de la ley, según la previsión del art. 3 del Código Civil.

2.2.

De ello se agravia la demandada por la incorrecta aplicación de la ley 26.773 y el consecuente ajuste de las prestaciones de acuerdo al índice RIPTE contenido en esa norma. Entiende que la aplicación de las nuevas normas constituye una modificación del objeto de la demanda.

Expresa que, mediante la resolución atacada, se está aplicando una norma "*ex post facto*", cuya vigencia es posterior a los hechos constitutivos de la relación jurídica entre las partes y las obligaciones emergentes de la misma y que la ley 26.773 no prevé su aplicación retroactiva, sino que expresamente restringe las mismas a las contingencias ocurridas a partir de su entrada en vigencia.

2.3.

Atento los términos de la queja, la cuestión a dirimir en autos consiste en

determinar si corresponde o no la aplicación de la ley 26.773 y, consecuentemente, del RIPTE a aquellas prestaciones dinerarias que no hubieran sido satisfechas al momento de entrar en vigencia el régimen de la nueva ley.

Se trata de un caso típico de efectos de la ley con relación al tiempo, regido en el art. 3 del Código. Civil, el que señala "*A partir de su entrada en vigencia, las leyes se aplicarán aun a las consecuencias de las relaciones y situaciones jurídicas existentes. No tienen efecto retroactivo, sean o no de orden público, salvo disposición en contrario. La retroactividad establecida por la ley en ningún caso podrá afectar derechos amparados por garantías constitucionales. A los contratos en curso de ejecución no son aplicables las nuevas leyes supletorias".*

Por su parte, el art. 17, inc. 5° de la ley 26.773 prescribe que "*Las disposiciones atinentes a las prestaciones en dinero y en especie de esta ley entrarán en vigencia a partir de su publicación en el Boletín Oficial y se aplicarán a las contingencias previstas en la ley 24.557 y sus modificatorias, cuya primera manifestación invalidante se produzca a partir de esa fecha*".

En la especie se trata de realizar una correcta interpretación del significado de *"las consecuencias de las relaciones y situaciones jurídicas existentes"* que contiene el texto del art. 3 del Código Civil.

El decisorio anterior entiende que no se trata la aplicación del RIPTE de la nueva ley un caso de retroactividad de la ley, sino de su "*aplicación inmediata*", habida cuenta que a la fecha de entrada en vigencia de la ley nueva, las prestaciones dinerarias no se encontraban satisfechas.

Reflexiona Llambías que el principio de irretroactividad de la ley sólo importa una directiva para los jueces. De ahí la necesidad de saber cuándo podrán ellos aplicar una nueva ley a hechos acontecidos después pero originados antes, sin incurrir en aplicación retroactiva de la norma, lo que

les está vedado. De ahí también, continúa diciendo, la necesidad de conocer los límites de aquél principio, es decir, cuándo cesa la virtualidad de su directiva (cfr. Llambías, Jorge, "*Tratado de Derecho Civil. Parte General*", Ed. Perrot, 16ª edición, 1995, Bs. As, p. 141).

El principio de irretroactividad significa que las leyes rigen para el futuro. La irretroactividad implica que la nueva ley no puede volver sobre situaciones o relaciones jurídicas ya agotadas, ni sobre los efectos ya producidos de situaciones o relaciones aun existentes (cfr. Alonso, Juan y Rizicman, Leandro, "*Código Civil Comentado. Títulos preliminares. Persona*", Julio C. Rivera (Director), Ed. Rubinzal Culzoni, p. 30, citando a Fernández Rubio).

El fallo "*Guenquen*" de la Sala A de la Excma. Cámara de Apelaciones de Trelew, que ha inspirado al pronunciamiento hoy en análisis, trae a colación la noción de "*consumo jurídico"*, señalando que los hechos pasados que han agotado su virtualidad que le es propia no pueden ser alcanzados por la nueva ley sin incurrir en retroactividad de ella, pero los hechos en curso de desarrollo sí pueden ser abarcados por el nuevo régimen por no tratarse de sucesos cumplidos, agotados bajo la legislación anterior, de modo que al aplicarles la ley posterior no se incurre en retroactividad. Concluye ese Tribunal que los efectos no consumados de los hechos

pasados caen bajo la nueva ley.

Sabido es que en la práctica no siempre es sencillo distinguir efecto inmediato y retroactividad. Puede servir de ilustración el siguiente ejemplo dado por López de Zavalía: una ley disminuye la tasa de interés para los préstamos; en un caso concreto se convino pagar los intereses en cinco cuotas; dos ya han sido pagadas, una está vencida pero no pagada y las dos últimas aún no han vencido, ¿cómo se aplica la nueva ley?. Una solución

extrema es no aplicarla al préstamo por estar constituido antes de la sanción de la ley anterior a los contratos que propiciaba Roubier. Otra solución extrema será aplicar la nueva ley a todo el contrato, inclusive las cuotas de interés ya pagadas; esta solución no sería aceptada en el Derecho argentino pues la Corte Suprema entendería que afecta el derecho de propiedad constitucionalmente amparado. Otra posibilidad sería aplicarla a las cuotas no vencidas. Ésta es precisamente la que se adecua al art. 3 del Código Civil: efecto inmediato de la ley, consecuencias futuras, y por ende no retroactivas. La última posibilidad sería aplicarla también a la cuota vencida, pero no pagada, en lo cual cabría reconocer retroactividad, porque la exigibilidad de la cuota ya se habría producido antes de la sanción de la ley nueva (cfr. Alonso y Rizicman, op. cit, p. 30/31). Este precisamente es el caso que se plantea en autos. La deuda se tornó exigible con anterioridad al nuevo régimen, resultando por ende indiferente si no se abonó con anterioridad a la vigencia de la nueva ley, pues de todos modos corresponde, la aplicación de la ley anterior.

No debe confundirse "exigibilidad" de la deuda con "ejecución" de la deuda. Se trata, la de autos, de una obligación pura y simple (art. 527, Cód. Civil), donde "existencia" y "exigibilidad" también en este caso son coincidentes en el tiempo. De allí que tampoco debe confundirse "existencia" con "ejecución". Por eso, viene a cuento también un ejemplo de Llambías: si el acreedor acuerda un plazo para el pago de la obligación, no es dable aplicar a la relación jurídica una ley posterior a la constitución del crédito, porque si se lo hiciera se incurriría en retroactividad, ya que el plazo no afecta la existencia del crédito, sino la ejecución del mismo. Pero si una ley impide cobrar un interés superior al 10%, es posible aplicarla a los préstamos

anteriores por los períodos de interés aun no corridos, porque para que el acreedor adquiera derecho al pago de los intereses se requiere

indispensablemente el transcurso del tiempo futuro, y por tanto del factor habilitante de la ley que se le niega para un cobro superior a aquella tasa (cfr. Llambías, op. cit, nota al pie, p. 142).

En síntesis, el incumplimiento de la obligación es presupuesto de su exigibilidad, por lo que es uno de los "hechos constitutivos" de la relación jurídica.

De allí que no pueda ser aplicada la nueva ley, pues ella se dirige a la misma "constitución" de la relación jurídica, que se concluyó bajo el amparo de la ley anterior. (cfr. Rivera, Julio, "*Instituciones de Derecho Civil. Parte General*", T° I, Ed. Lexis Nexis, Bs. As, p. 231).

Las consecuencias son todos los efectos -de hecho o de derecho- que reconocen como causa a una situación o relación jurídica existente (conf. Cifuentes). Llambías ha distinguido las consecuencias de hecho, a las que se aplican las leyes nuevas, y las consecuencias jurídicas, a las que se aplicaría la ley antigua. Tal tesis ha sido sostenida para justificar la no aplicación de normas nuevas a relaciones jurídicas nacidas al amparo de la legislación antigua que regulan de manera distinta algunos aspectos de ellas (cfr. Rivera, op. cit, p. 225). Desde esta perspectiva, también corresponde la aplicación de la nueva ley, desde que la consecuencia del incumplimiento de una obligación es "jurídica" y no "fáctica".

No debemos olvidar que nos encontramos frente a una prestación dineraria de pago único, incumplida con anterioridad a la vigencia de la ley nueva. El sentido del art. 3 del Código Civil apunta a las contingencias fácticas futuras de los hechos ya cumplidos. Si se trata de consecuencias ya ocurridas, no cabe alterarlas por el dictado de la nueva ley; pero si las consecuencias

sobrevienen bajo el imperio de ésta, quedan gobernadas por el nuevo régimen, aunque su antecedente o causa, "relación o situación jurídica", ya hubiese existido antes (cfr. Llambías, op. cit, nota al pie, p. 145). En nuestro caso, la "consecuencia ya ocurrida" ha sido el incumplimiento, por la que no lo alcanza la aplicación del nuevo régimen sino el anterior.

La Cámara Nacional del Trabajo, a través de su sala V, por mayoría, (causa 29740 – Expte. nº 53199/12 "*Virgilli Dario Ernesto c/ Federación Patronal Seguros SA y otros s/ accidente acción civil*", 18/04/2013), señaló que la ley aplicable es la vigente al momento en que el derecho nace, es decir, cuando se configura el presupuesto fáctico de operatividad del sistema de responsabilidad invocado, con independencia de la efectiva promoción del pleito. De allí que, la proyección de un nuevo ordenamiento normativo hacia el pasado, no resulta posible si por tal vía se altera el alcance jurídico de las consecuencias de los actos o hechos realizados en su momento bajo un determinado régimen legal, con grave afectación de los derechos adquiridos por el actor (cfr. esta Cámara, "*Naufal*", SDL 94/13).

Desde otro ángulo, decidir lo contrario, significaría incurrir en una violación al principio de igualdad ante la ley (art. 16 de la Constitución Nacional) desde que se estaría concediendo al reclamante más de los que se le dio a otros sujetos en las mismas condiciones (esto es, acreedores de prestaciones dinerarias sistémicas cuya causa tuviera origen antes del nuevo régimen legal) por el solo hecho de haber llegado en condiciones de ejecutar su sentencia después que aquéllos. Así, sólo el azar, la buena fortuna o la morosidad del Juzgado actuante sería el parámetro para otorgar a algunos sí y a otros no el *plus* pretendido, y ello es inconcebible en el derecho.

Finalmente, no puedo soslayar que, sin perjuicio del principio *iura novit curia*, justo es reconocer que, pese a encontrarse vigente el nuevo régimen al momento de la presentación del alegato, la actora solicitó expresamente la aplicación de la LRT conforme con las pautas establecidas en la demanda y no hizo una sola mención a la cuestión debatida hoy en autos.

Por tales razones, considero que debe revocarse el decisorio apelado, fijando el monto de condena en la suma de $ 37.172, consignado en el decisorio anterior, con más los intereses allí dispuestos.

2.4.

En cuanto al agravio por la imposición de intereses que plantea la apelante, es dable destacar que la misma se disconforma por la aplicación que hace el resolutorio en crisis sobre el monto actualizado por el RIPTE, por lo que, atento como se decide, el cálculo de los intereses corresponde se efectúe desde la fecha del accidente hasta su efectivo pago acorde la tasa activa del Banco del Chubut S.A.

En orden a lo señalado precedentemente, el análisis del planteo de la recurrente respecto de la aplicación del RIPTE en el sentido que implica una doble imposición agravada, deviene abstracto.

3.

Con respecto a las costas de la Instancia anterior, y sin perjuicio de lo dispuesto por el art. 282, del CPCC, no advierto mérito para modificarlas, atento el principio objetivo de la derrota, ni los honorarios profesionales regulados al Dr. G. C., perito contadora Cecilia Fuentes y los correspondientes al Cuerpo Médico Forense.

4.

Con respecto a las costas de esta Instancia, en atención a la índole de la cuestión y la contradictoria jurisprudencia existente en la materia, estimo que deben ser impuestas en el orden causado (art. 69, del CPCC).

Asimismo, corresponde regular los honorarios de los letrados intervinientes, los del Dr. G. C. en el 30% y los del Dr. B. M. en el 25% del importe que les corresponda percibir por su labor en la instancia de origen, con más el I.V.A. de corresponder y sin perjuicio de lo dispuesto en el art. 7 de la Ley Arancelaria (arts. 5, 7, 13 y cc. Ley XIII N° 4).

Por tales razones, voto por la **NEGATIVA**

A LA SEGUNDA CUESTIÓN, la Sra. Jueza de Cámara María Inés de Villafañe dijo:

Apela la demandada los honorarios estipulados en la sentencia de grado al letrado apoderado de la actora, Ab. B. M., por considerarlos altos.

Sobre esa base debe señalarse que la ley arancelaria ha previsto en la formulación del art. 5 un conjunto de pautas que son las evaluadas por la magistrada de grado al tiempo de regular los honorarios (aun cuando se cita la numeración anterior al DJ).

Reexaminada la actividad profesional cumplida por el letrado de la parte actora y considerando la naturaleza y complejidad del asunto, el mérito de la causa, la calidad, eficacia, extensión del trabajo, etapas cumplidas y resultado obtenido, soy del criterio que los porcentajes determinados en la instancia de grado se ajustan a aquélla y deben confirmarse.

Voto a la cuestión por la **AFIRMATIVA.**

A LA SEGUNDA CUESTIÓN, el Sr. Juez de Cámara Dr. Mario Luis Vivas, dijo:

Atento el recurso interpuesto por el letrado apoderado de la demandada y teniendo en cuenta la naturaleza y complejidad del asunto, el mérito de la causa, la calidad, eficacia y extensión del trabajo, considero que resultan ajustados a derecho los honorarios profesionales fijados en la Instancia anterior al Dr. Bautista Mora, por lo que deben ser confirmados (arts. 5,6 bis, 13 y cc. Ley XIII N° 4).
Por tales razones, voto por la **AFIRMATIVA**

A LA TERCERA CUESTIÓN la Sra. Jueza de Cámara María Inés de Villafañe, dijo:

De compartir los Sres. Jueces el sentido de mi voto el pronunciamiento que debería dictarse es el que sigue:

1) **REVOCAR** la sentencia de fs. 129/134 en lo que ha sido materia de agravios. Consecuentemente con ello, declarar inaplicable al caso la Ley 26.773 y **CONDENAR** a L. C.ART S.A. a abonar al Sr. J.A. G., en la forma y tiempo establecidos en la sentencia de grado, la suma de $ 37.172 (Pesos treinta y siete mil ciento setenta y dos) con más los intereses que para la tasa activa establece el Banco del Chubut S.A. desde la fecha del accidente y hasta su efectivo pago.
2) **SIN MODIFICAR** las costas y honorarios establecidos en la sentencia de grado para el letrado de la demandada y peritos que intervinieron en el proceso.
3) **IMPONER** las costas en la Alzada por su orden (art. 69 2do párr. del CPCC). **REGULAR** los honorarios del Ab. G.C. en el 30 % y los del

letrado B. M. en el 25 %. En ambos casos sobre los que resulten determinados para la primera instancia, sin perjuicio de los mínimos legales y con más el IVA si correspondiera (arts. 5, 7 y 13 de la ley arancelaria).

4) **CONFIRMAR** los honorarios determinados en la primera instancia al Ab. Bautista Mora.
5) **DE FORMA.**

Así lo voto.

A LA TERCERA CUESTION, el Sr. Juez de Cámara Dr. Mario Luis Vivas, dijo:

Que el pronunciamiento que corresponde dictar es el propuesto por mi colega de Cámara, Dra. María Inés de Villafañe.

Así lo voto.

Con lo que se dio por terminado el acuerdo, dejándose constancia que el Dr. Heraldo Enrique Fiordelisi no emitió opinión por haberse formado la mayoría (arts. 7 y 8 de la Ley V N° 17) pasándose a dictar sentencia.

Puerto Madryn, de marzo de 2015.

En virtud de lo resuelto en el Acuerdo cuya copia antecede la Cámara de Apelaciones de la ciudad de Puerto Madryn pronuncia la siguiente:

S E N T E N C I A

1) **REVOCAR** la sentencia de fs. 129/134 en lo que ha sido materia de agravios. Consecuentemente con ello, declarar inaplicable al caso la Ley 26.773 y **CONDENAR** a L. C.ART S.A. a abonar al Sr. J.A. G., en la forma y tiempo establecidos en la sentencia de grado, la suma de $ 37.172 (Pesos

treinta y siete mil ciento setenta y dos) con más los intereses que para la tasa activa establece el Banco del Chubut S.A. desde la fecha del accidente y hasta su efectivo pago.

2) **SIN MODIFICAR** las costas y honorarios establecidos en la sentencia de grado para el letrado de la demandada y peritos que intervinieron en el proceso.
3) **IMPONER** las costas en la Alzada por su orden (art. 69 2do párr. del CPCC). **REGULAR** los honorarios del Ab. G.C. en el 30 % y los del letrado B. M. en el 25 %. En ambos casos sobre los que resulten determinados para la primera instancia, sin perjuicio de los mínimos legales y con más el IVA si correspondiera (arts. 5, 7 y 13 de la ley arancelaria).
4) **CONFIRMAR** los honorarios determinados en la primera instancia al Ab. B. M..
5) **REGISTRESE, NOTIFIQUESE y DEVUELVASE.**

REGISTRADA BAJO EL N° /15 SDL. CONSTE.